

LISTĂ DE LUCRĂRI

I. Volume

A) Cărți și capitole în lucrări de specialitate

Carte de autor

- Limba latină în opera lui Dimitrie Cantemir: Vita Constantini Cantemyrii. Studiu lingvistic și literar*, Iași, Editura Universității „Alexandru Ioan Cuza”, 2008, 504 p., ISBN 973-973-703-328-4.
- Gramatica limbii latine. Morfologia (cu aplicații pe texte juridice)*, Iași, Editura Universității „Alexandru Ioan Cuza”, 2012, 251 p., ISBN 973-973-703-703-9.
- Gramatică latină. Sintaxa (cu aplicații pe texte cu caracter juridic)*, Iași, Editura Universității „Alexandru Ioan Cuza”, 2019, 226 p., ISBN 978-606-714-552-6.

Ediție critică (text vechi, documente, traducerea și editarea critică a unui text scris într-o limbă veche)

- M. Tulli Ciceronis *Actionis secundae in C. Verrem Liber V* Luigi Piacente recognovit, adnotationes criticas et indices adiecit **Claudia Tărnăuceanu** Dacoromanice uertit, notis atque commentariis instruxit. Luigi Piacente et **Claudia Tărnăuceanu** praefationem composuerunt/ M. Tullius Cicero, *A doua acțiune împotriva lui Verres, Cartea a V-a*, Restabilirea textului latin, *apparatus criticus*, indici de Luigi Piacente. Traducere în limba română, note și comentarii de **Claudia Tărnăuceanu**. Introducere de Luigi Piacente și **Claudia Tărnăuceanu**, București, Editura Universității București, 2023, ISBN 978-606-16-1317-5.
- Marcus Tullius Cicero, *In C. Verrem actio prima / Primul discurs împotriva lui Verres*, ediție bilingvă, traducere, studiu introductiv, note și comentarii, indici de Claudia Tărnăuceanu, Iași, Editura Universității „Alexandru Ioan Cuza”, 2014, 216 p., ISBN 978-606-714-009-5.
- Marcus Tullius Cicero, *In Q. Caecilium oratio / Discursul împotriva lui Q. Caecilius*, ediție bilingvă, traducere, studiu introductiv, note și comentarii, indici de Claudia Tărnăuceanu, Iași, Editura Universității „Alexandru Ioan Cuza”, 2013, 224 p., ISBN 978-973-703-972-9.
- Marcus Tullius Cicero, *In L. Catilinam orationes quatuor / Cele patru cuvântări împotriva lui Catilina*, ediție bilingvă, coordonată de Mihaela Paraschiv, traducere, notă istorică, note și comentarii de Claudia Tărnăuceanu (*Catilinara I*), Constantin Răchită (*Catilinara a II-a*), Constantin Ionuț Mihai (*Catilinara a III-a*), Mihaela Paraschiv (*Catilinara a IV-a*), indici de Claudia Tărnăuceanu, studiu introductiv de Constantin Sălăvăstru, Iași, Editura Universității „Alexandru Ioan Cuza”, 2013, 317 p., ISBN 978-973-703-878-4.
- Fontes historiae Daco-Romanae Christianitatis*, Dacoromanicae primum verterunt Mihaela Paraschiv, Claudia Tărnăuceanu, Wilhelm Dancă, versionum revisio Mihaela Paraschiv, textuum revisio Claudia Tărnăuceanu, textus collegit, praefationem, notas, commentarios indicesque composuit Nelu Zugravu, Iași, Editura Universității „Alexandru Ioan Cuza”, 2008, ISBN 978-973-703-378-9.
- Marco Bandini, *Codex. Vizitarea generală a tuturor bisericilor catolice de rit roman din Provincia Moldova 1646-1648*, ediție bilingvă, traducere Traian Diaconescu, *Preliminarii istorice* de Anton Despinescu, *Note și comentarii* de Mircea Ciubotaru, confruntarea traducerii cu textul latin de Cristina Halichias, aparatul critic pentru textul latin și indice de nume de Dorina Tărnăuceanu, Iași, Editura Presa Bună, 2006, ISBN (10) 973-8191-78-5.

Capitole în volum

- Elemente de limbă vorbită în latina cantemiriană, în Limbajul colocvial în spațiul romanic. Studiu pragmalingvistic diacronic și sincron*, coord. Mirela Aioane, Iași, Editura Tehnică, Științifică și Didactică Cermi, 2008, p. 18-45, ISBN 978-973-667-342-9.
- Sfântul Grigorie de Nazianz. Discursul polemic la Grigorie de Nazianz. Câteva considerații lingvistice pe marginea exordium-ului Invectivei I. Împotriva lui Iulian, în Părinții capadocieni*, coord. Petre Semen și Liviu Petcu, Iași, Editura Fundației Academice „AXIS”, 2009, p. 489-496, ISBN 978-973-7742-80-3.

Transliterări și traduceri din limbile latină și greacă veche în volumele:

- Nelu Zugravu, *Antichitatea târzie*, traduceri inedite din latină și greacă de Claudia Tărnăuceanu și Mihaela Paraschiv, Iași, Casa Editorială Demiurg, 2005, ISBN 973-7603-16-8.
- *Documente privitoare la istoria orașului Iași*, vol. III *Acte interne (1691-1725)*, editate de Ioan Caproșu, Iași, Editura Dosoftei, 2000, p. 314-318; 428-430, ISBN 973-9135-91-9.

B) Editare de volume ale unor manifestări științifice

Editor

- *Antiquitas vivens*, ed. Claudia Tărnăuceanu, Iași, Editura Universității „Alexandru Ioan Cuza”, 2014, 268 p., ISBN 978-606-714-073-6.

Coeditor

- *Surse și valori ale educației. Perspective pluridisciplinare*, coord. Emanuela Ilie și **Claudia Tărnăuceanu**, Iași, Editura Universității „Alexandru Ioan Cuza”, 2021, 306 p., ISBN: 978-606-714-649-3.
- *Educația valorilor, din Antichitate până în prezent*, ed. Emanuela Ilie și **Claudia Tărnăuceanu**, Editura Universității „Alexandru Ioan Cuza”, Iași, 2017, 328 p., ISBN 978-606-714-418-5.
- *Valorile educației-educația valorilor, din Antichitate până azi: abordări teoretice, soluții practice*, ed. Emanuela Ilie și **Claudia Tărnăuceanu**, Editura Universității „Alexandru Ioan Cuza”, Iași, 2016, 233 p., ISBN 978-606-714-241-9.
- *Perennitas antiquitatis*, ed. Mihaela Paraschiv și **Claudia Tărnăuceanu**, Iași, Editura Universității „Alexandru Ioan Cuza”, 2011, 340 p., ISBN 978-973-703-694-0.
- *Galapro sau Despre intercomprehensiune în limbi romanice*. Actele seminarului desfășurat în cadrul proiectului transversal *Langues* „Formare de formatori pentru intercomprehensiune în limbi romanice”, Iași, 22-24 octombrie 2009, ed. Doina Spiță și **Claudia Tărnăuceanu**, Iași, Editura Universității „Alexandru Ioan Cuza”, 2010, 216 p., ISBN 978-973-703-593-6.
- *Hereditas antiqua*, ed. Mihaela Paraschiv și **Claudia Tărnăuceanu**, Iași, Editura Universității „Alexandru Ioan Cuza”, 2009, 340 p., ISBN 978-973-703-459-5.
- *Antichitatea și moștenirea ei spirituală III*, ed. Mihaela Paraschiv și **Claudia Tărnăuceanu**, Iași, Editura Universității „Alexandru Ioan Cuza”, 2007, 196 p., ISBN 978-973-703-266-9.

II. Articole, studii, recenzii

În publicații indexate WOS, SCOPUS, EBSCO, ERIH Plus, JSTOR, ProQuest, CEEOL, DOAJ etc.

- Claudia Tărnăuceanu, Ana-Maria Gînsac, *Cartea Psalmilor din Vulgata de la Blaj (1760-1761): între modelul latin și tradiție*, *Classica et Christiana*, 20/1, 2025, ISSN: 1842-3043; e-ISSN: 2393-2961, p. 139-154 DOI: 10.47743/CetC-2025-20.1.139 ERIH +
(https://erih.dimensions.ai/details/publication/pub.1185506952?search_mode=content&search_text=Tărnăuceanu%20Claudia&search_type=kws&search_field=full_search).
- Nelu Zugravu, Claudia Tărnăuceanu, *Ediții din autorii latini în perioada comunistă – exigențe profesionale, concesiile ideologice [The editions of Latin authors during the Communist period – professional requirements, ideological concessions]*, în *Classica et Christiana*, 20/2, 2025, p. 217–256. DOI: 10.47743/CetC-2025-20.2.217.
- *Latin Testimonies on the Exploitation of Salt in 17th–18th Century Moldavia*, în volumul *Mirrors of Salt. Proceedings of the First International Congress on the Anthropology of Salt*, secțiunea Literatură-Lingvistică, ed. Marius Alexianu, Roxana-Gabriela Curcă Olivier Weller Ashley A. Dumas, Archaeopress 2023, p. 461-475. ISBN 978-1-78491-456-1 ISBN 978-1-78491-457-8 (e-Pdf)
(<https://www.archaeopress.com/Archaeopress/DMS/4113BB64E63342968AAE6F77D5D03C6C>)
(<https://www.jstor.org/action/doBasicSearch?Query=au%3A%22Claudia+Tărnăuceanu%22&so=rel>).
- Claudia Tărnăuceanu, Ana-Maria Gînsac, Cosmin Popa-Gorjanu, *Colloquial calque translations, novice blunders and grammaticalization clusters in a Latin complaint of the Romanian knezes from the Remete estate, c. 1360-1380*, în *Translation automatisms in the vernacular texts of the Middle Ages and Early Modern Period*, Vladimir Agrigoroaiei, Ileana Sasu (eds.), Turnhout, Brepols, p. 43-52, 2023, ISBN: 978-2-503-60033-8; e-ISSN: 978-2-503-60034-5
(<https://www.brepolsonline.net/doi/abs/10.1484/M.BIBVER-EB.5.135169>).
- *Observations sur quelques aspects stylistiques et syntaxiques dans Iulii Obsequentis Prodigiorum Liber: modèles classiques et innovations tardives*, în *Classica et Christiana*, 17/2, 2022, p. 609-616, ISSN: 1842-3042; e-ISSN: 2393-2961; DOI: 10.47743/CetC-2022-17.2.609 Scopus ERIH +, ș.a.
(<https://www.scopus.com/authid/detail.uri?authorId=55875136600>).

- (<https://0t109weu9-y-https-www-scopus-com.z.e-nformation.ro/record/display.uri?eid=2-s2.0-85138635668&origin=resultslist>)
 (https://erih.dimensions.ai/details/publication/pub.1150565984?search_mode=content&search_text=Tarnauceanu%20Claudia&search_type=kws&search_field=full_search).
- *Hyperbaton în Prodigiorum Liber al lui Obsequens*, în *Diacronia*, 13, 13 iunie, 2021, ISSN: 2393-1140 (<https://doi.org/10.17684/i13A179ro>)
 EBSCO
 (https://openurl.ebsco.com/EPDB%3Agcd%3A14%3A12850494/detailv2?sid=ebsco%3Aplink%3Aresult-item&id=ebsco%3Adoi%3A10.17684%2Fi13A179en&bquery=Claudia%20Tarnauceanu&page=1&link_origin=www.ebsco.com)
 (https://erih.dimensions.ai/details/publication/pub.1140480205?search_mode=content&search_text=Tarnauceanu%20Claudia&search_type=kws&search_field=full_search).
- *Swedenborg on the Exploitation of Salt in Central and Eastern Europe in the 18th Century*, în *Transylvanian Review*, Vol. XXIX, 2, 2020, p. 104-113, ISSN 1221-1249 Web of Science (<https://www-webofscience-com.am.e-nformation.ro/wos/woscc/full-record/WOS:000569930600008>).
- *O ediție din Stephanus Byzantinus, sursă a lui Dimitrie Cantemir*, în *Philologica Jassyensia*, 29/1, 2019, p. 151-156, ISSN 1841-5377 Web of Science (<https://www-webofscience-com.am.e-nformation.ro/wos/woscc/full-record/WOS:000480443000011>).
- *Fontes Historiae Daco-Romanae Christianitatis – Izvoarele istoriei creștinismului românesc. Supplementum I*, în *Classica et Christiana*, 13, 2018, ISSN: 1842-3043; e-ISSN: 2393-2961, 201-211 (în colaborare cu N. Zugravu) (<https://www.scopus.com/authid/detail.uri?authorId=55875136600>); (<https://0t109weu9-y-https-www-scopus-com.z.e-nformation.ro/record/display.uri?eid=2-s2.0-85050085885&origin=resultslist>).
- *Despre epitoma unei lucrări cantemiriene/ On the epitome of a work by Cantemir*, *Annales Universitatis Apulensis. Series Philologica*, 19, 1/2018, p. 210-219, ISSN: 1582-5523
 EBSCO
 (https://openurl.ebsco.com/EPDB%3Agcd%3A9%3A22931065/detailv2?sid=ebsco%3Aplink%3Aresult-item&id=ebsco%3Agcd%3A135460512&bquery=Claudia%20Tarnauceanu&page=1&link_origin=www.ebsco.com).
- *Însemnările lui Marcus Bandinus despre educația în Moldova secolului al XVII-lea*, în *Annales Universitatis Apulensis. Series Philologica*, 18, 2/2017, p. 37-44, ISSN: 1582-5523 (<http://philologica.uab.ro/index.php?pagina=pg&id=27&l=ro>)
 EBSCO
 (https://openurl.ebsco.com/EPDB%3Agcd%3A12%3A22930972/detailv2?sid=ebsco%3Aplink%3Aresult-item&id=ebsco%3Agcd%3A132125074&bquery=Claudia%20Tarnauceanu&page=1&link_origin=www.ebsco.com).
- Bovini corii: *An Ancient Historiographical Echo in Incrementorum et Decrementorum Aulæ Othman[n]icæ Historia*, în *Cultural Polyphonies. Turkish Language, Culture and Civilisation Worldwide. Case Studies*, ed. L. Berechet, E. Ciobanu, A. Buzatu, N. Hasan, București, Editura Universitară, 2016, p. 323-330, ISBN: 978-606-28-0447-3. (WOS:000450501000006).
- *An ancient aphorism from Iustinus in Demetrio Principis Cantemirii Incrementorum et decrementorum Aulæ Othman[n]icæ historia*, în *Discourse as a Form of Multiculturalism in Literature and Communication*, Arhipelag XXI Press, Tîrgu Mureș, 2015, p. 63-68, ISBN: 978-606-8624-21-1.
 (<https://www-webofscience-com.am.e-nformation.ro/wos/woscc/full-record/WOS:000450501000006>).
- *Două documente din veacul al XVIII-lea de la Finanz und Hofkammerarchiv din Viena referitoare la înnoobilarea armenilor plecați din Moldova la Gherla*, în „Cercetări istorice” (Serie Nouă), XXXIV, 2015, p. 161-168, ISSN 1453-3960 (în colaborare cu A. Bodale). (<https://www.ceeol.com/search/article-detail?id=427507>).
- *Éléments des biographies impériales dans Demetrio Principis Cantemirii Incrementorum et decrementorum Aulæ Othmanicæ historia*, în *Classica & Christiana*, 8/1, 2013, p. 317-336, ISSN 1842-3043,
 Scopus
 (<https://www.scopus.com/authid/detail.uri?authorId=55875136600>); (<https://0t109weu9-y-https-www-scopus-com.z.e-nformation.ro/record/display.uri?eid=2-s2.0-84885150890&origin=resultslist>)
 (https://erih.dimensions.ai/details/publication/pub.1150565984?search_mode=content&search_text=Tarnauceanu%20Claudia&search_type=kws&search_field=full_search).
- *Ad accusandum descendere – The Image of the Prosecutor in the Discourse of Cicero's Divinatio in Caecilium*, în *Studies on Literature, Discourse and Multicultural Dialogue*, section *Literature*, coord. Iulian Boldea, Editura Arhipelag XXI, 2013, p. 292-298; ISBN 978-606-93590-3-7 Web of Science (Thomson

- Reuters) (<https://www-webofscience-com.am.e-nformation.ro/wos/woscc/full-record/WOS:000352085100036>).
- O interogație ciceroniană preluată de Sallustius, în *Studia Universitatis „Petru Maior”*, în „*Studia Philologia*”, Nr. 13, 2012, p. 115-118, ISSN 1582-9960
EBSCO
(https://openurl.ebsco.com/EPDB%3Agcd%3A5%3A22185141/detailv2?sid=ebsco%3Aplink%3Aresult-item&id=ebsco%3Agcd%3A89863517&bquery=Claudia%20Tărnăuceanu&page=1&link_origin=www.ebsco.com)
(<https://www.proquest.com/docview/1321921736/3F179E112F804118PQ/15?sourcetype=Scholarly%20Journals>).
- Démètre Cantemir et la civilisation musulmane, în *Annales du patrimoine*, n° 11, 2011, Mostaganem (Algeria), ISSN 1112 – 5020, p. 93-100
(<https://doaj.org/article/59ea4e9db6874b9b93eda34c50a7640f>).

Recenzii

- Recenzie apărută în *Dacoromania*, XXV, nr. 2, 2020, p.201-202, ISSN 1582-4438 (la volumul Marcela Ciortea, *Formele verbale nepersonale în Divanul lui Dimitrie Cantemir*, Alba Iulia, Editura Aeternitas, 2018, 269 p.) (<https://www-webofscience-com.am.e-nformation.ro/wos/woscc/full-record/WOS:000608530600011>).
- Pseudo-Aurelius Victor, *Epitome de Caesaribus / Epitomă despre împărați*, în *Journal of Humanistic and Social Studies*, Volume IV, No. 2 (8)/2013, ISSN 2067-6557; ISSN-L 2247/2371, p. 167-173
CEEOL (<https://www.cceol.com/search/article-detail?id=185717>)
Proquest
(<https://www.proquest.com/docview/2269918315/12C5EAB5316F4CA0PQ/14?sourcetype=Scholarly%20Journals>)
DOAJ (<https://doaj.org/article/cd47d92c24c14ae7b6f5a678beab3051>).

În analele/ buletinele/ anuarele științifice ale universităților, Academiei Române, volume colective, omagiale, in memoriam

- *Latin Testimonies on the Exploitation of Salt in 17th–18th Century Moldavia*, în volumul *Mirrors of Salt. Proceedings of the First International Congress on the Anthropology of Salt* (20-24 August 2015, ‘Al. I. Cuza’ University, Iași, Romania), edited by Marius Alexianu, Roxana-Gabriela Curcă Olivier Weller Ashley A. Dumas, Archaeopress 2023, p. 461-475.
- *Swedenborg on the Exploitation of Salt in Hispania and Nova Hispania in the 18th Century*, în *Seven Millennia of Saltmaking. 3rd International Congress on the Anthropology of Salt*, eds. Alberto Plata Montero, Olivier Weller et al., Añana, 2022, ISBN: 978-84-7821-936-0, p. 712-719
(https://hal.science/hal-03740730v1/file/Seven%20Millennia%20of%20Saltmaking_2022_.pdf)
- Herniarum sanatio. *Dimitrie Cantemir despre tratamentul herniei. o abordare lingvistică*, în Andrei Timotin, Daniel Cain (coord.), *Dimitrie Cantemir și Sud-Estul european. Noi cercetări*, Iași, Editura Universității „Alexandru Ioan Cuza”, 2025, p. 211-222.
- Filii Aesculapii et Medicamina în opere cantemiriene de limbă latină, în *Dimitrie Cantemir – 300*, ed. I. Vicovan, C.-A. Barnea, E. Rusu, Iași, Doxologia, 2025, p. 319–330.
- Epitafurile lui Cicero – parte a unui „produs curricular” al Antichității târzii*, în *Surse și valori ale educației. Perspective pluridisciplinare*, coord. Emanuela Ilie și Claudia Tărnăuceanu, Iași, Editura Universității „Alexandru Ioan Cuza”, 2021, p. 99-114, ISBN: 978-606-714-649-3.
- Gens Valachica în scrierea unui cărturar din Transilvania secolului al XVIII-lea, în *Semina perennia : perspective asupra Antichității și moștenirii ei spirituale* (ed. Iulian-Gabriel Hrușcă și Constantin-Ionuț Mihai), Iași, Editura Universității „Alexandru Ioan Cuza”, 2019, p. 171-176, ISBN 978-606-714-560-1.
- Boni praeceptoris officium – *Battista Guarini despre profesorul ideal*, în *Educația valorilor, din Antichitate până în prezent*, Editura Universității „Alexandru Ioan Cuza”, Iași, 2017 (coord. E. Ilie, C. Tărnăuceanu), ISBN 978-606-714-418-5, p. 105-114.
- Bovini corii: *An Ancient Historiographical Echo in Incrementorum et Decrementorum Aulae Othman[n]icae Historia*, în *Cultural Poliphonies. Turkish Language, Culture and Civilisation Worldwide. Case Studies*, ed. L. Berechet, E. Ciobanu, A. Buzatu, N. Hasan, București, Editura Universitară, 2016, p. 333-340.
- Quando venit ad magistrum Anselmum. *Abelard despre profesorul său de teologie*, în *Valorile educației- educația valorilor, din Antichitate până azi: abordări teoretice, soluții practice*, ed. Emanuela Ilie și Claudia Tărnăuceanu, Editura Universității „Alexandru Ioan Cuza”, Iași, 2016, p. 77-84.
- Un comentator antic al Verrinelor: *Pseudo-Asconius*, în *Antiquitas vivens*, ed. Claudia Tărnăuceanu, Iași, Editura Universității „Alexandru Ioan Cuza”, 2014, p. 225-232.

- Câteva posibile influențe românești asupra latinei cantemiriene din Incrementorum et decrementorum Aulac Othmanicae historia, în *Dimitrie Cantemir. Perspective interdisciplinare*, coord. Bogdan Crețu, Iași, Institutul European, 2012, p. 177-194.
- Cronica domniei sultanului Murad IV. Tipare istoriografice antice la Dimitrie Cantemir, în *Perennitas antiquitatis*, ed. Mihaela Paraschiv și Claudia Tărnăuceanu, Iași, Editura Universității „Alexandru Ioan Cuza”, 2011, p. 61-71.
- Tradiție și inovație în fabula lui Phaedrus. Câteva considerații pe marginea unei fabula Aesopia, în *Acta Iassyensia Comparationis*, 9/2011, p. 323-329, ISSN 1584-6628; E-ISSN: 2285-3871 (http://www.literaturacomparata.ro/Site_Acta/Old/acta9/tarnauceanu_9.2011.pdf).
- Despre utilitatea cunoașterii limbii latine în înțelegerea limbilor romanice, în *Galapro sau despre intercomprehenșiune în limbi romanice*. Actele seminarului desfășurat în cadrul proiectului transversal Langues „Formare de formatori pentru intercomprehenșiune în limbi romanice”, Iași, 22-24 octombrie 2009, ed. Doina Spiță și Claudia Tărnăuceanu, Iași, Editura Universității „Alexandru Ioan Cuza”, 2010, p. 175-188.
- Observations comparatives concernant la valeur instructionelles des connecteurs en langues romanes, în *A intercompreensão em Línguas românicas: conceitos, práticas, formação*, coord. M. H. Araújo e Sá, R. Hidalgo Downing, S. Melo- Pfeifer, A. Séré, C. Vela Delfa, Madrid, 2009, p. 227-240 (în colaborare cu D. Spiță și C. Bizdiga), Aveiro: Oficina Digital-Impressão e Artes Gráficas, ISBN 978-972-99314-6-8 (<https://dialnet.unirioja.es/servlet/libro?codigo=990870>).
- Sfântul Grigorie de Nazianz. Discursul polemic la Grigorie de Nazianz. Câteva considerații lingvistice pe marginea exordium-ului Invectivei I. Împotriva lui Iulian, în *Părinții capadocieni*, coord. Petre Semen și Liviu Petcu, Iași, Editura Fundației Academice „AXIS”, 2009, p. 489-496.
- Nicholas Trevet – comentator al lui Seneca tragicus. Câteva observații pe marginea unor fragmente din Expositio Thebaidis, în *Hereditas antiqua*, ed. Mihaela Paraschiv și Claudia Tărnăuceanu, Iași, Editura Universității „Alexandru Ioan Cuza”, 2009, p. 309-314.
- Alcune considerazioni sulla prefazione di In laudem Iustini Minoris di Flavio Cresconio Corippo, în *Analele Științifice ale Universității „Alexandru Ioan Cuza” din Iași. Limbi și literaturi străine*, tom XII, Iași, 2009, p. 43-50 (apărut în 2010), ISSN: 1841-961x.
- O legendă românească transpusă în limba latină de Dimitrie Cantemir, în *Analele Științifice ale Universității „Alexandru Ioan Cuza” din Iași (Serie Nouă). Literatură*, tomurile LIV-LV, 2008-2009, p. 47-51 (apărut în 2011), ISSN: 1841-917.
- Le discours-testament dans l'oeuvre de Dimitrie Cantemir, în *Analele Științifice ale Universității „Alexandru Ioan Cuza” din Iași. Limbi și literaturi străine*, tom XI, 2008, p. 231-236, ISSN: 1841-961x.
- Influența biografiilor antice asupra biografiei cantemiriene Vita Constantini Cantemyrii, în *Analele Științifice ale Universității „Alexandru Ioan Cuza” din Iași (Serie Nouă). Literatură*, tomurile LII-LIII / 2006-2007, anul apariției 2008, p. 44-50, ISSN: 1841-9178.
- Posibile influențe ale limbii române asupra latinei lui Dimitrie Cantemir, în *Româna ca limbă străină – între metodă și impact cultural*. Dedicat împlinirii a 600 de ani de la atestarea documentară a orașului Iași, coord. Ludmila Braniște, Iași, Casa Editorială Demiurg, 2008, p. 225-228.
- Aspetti della lingua latina nell'opera dell'umanista romeno Dimitrie Cantemir (1673-1723), în *Invigilata Lucernis*, 30, Bari, Edipuglia, 2008, p. 235-259, ISSN 0392-8357 (<https://www.uniba.it/ricerca/dipartimenti/disum/Riviste%20e%20Collane/invigilata-lucernis>) (<https://dialnet.unirioja.es/servlet/articulo?codigo=3027938>).
- Imitarea unui model antic în Satira a II-a a lui Antioh Cantemir, în *Antichitatea și moștenirea ei spirituală III*, ed. Mihaela Paraschiv și Claudia Tărnăuceanu, Iași, Editura Universității „Alexandru Ioan Cuza”, 2007, p. 127-136 (în colaborare cu N. Manole).
- De la Vita di Castruccio Castracani la Vita Constantini Cantemyrii, în *La cultura italiana in Romania. 80 Anni di Italianistica presso L'Università „Al. I. Cuza”*, Iași, coord. Eleonora Cărcăleanu, Iași, Editura Universității „Alexandru Ioan Cuza”, 2006, p. 276-284.
- Mots allogènes dans la «Vie de Constantin Cantemir, dit le Vieux, prince de Moldavie» de Dimitrie Cantemir, în *Ethnic Contacts and Cultural Exchanges North and West of the Black Sea from the Ottoman Conquest to the Present*, edited by Flavius Solomon & Alexandru Zub, in cooperation with Marius Chelcu, Iași, Editura Trinitas, 2005, p. 49-60.
- Termes religieux dans la Vita Constantini Cantemyrii de Dimitrie Cantemir, în *Aspects of Spiritual Life in South East Europe from Prehistory to the Middle Ages*, edited by Victor Spinei & Victor Cojocaru, Iași, Editura Trinitas, 2004, p. 375-394.
- Dimitrie Cantemir. Tradiție și inovație în sintaxa latină (Vita Constantini Cantemyrii), în *La Cultura rumena tra l'Occidente e l'Oriente: gli umanesimi greco-bizantino, latino e slavo*, Treviso, Fondazione Cassamarca, 2004, p. 285-295.

Recenzii

- Cicerone, *Catilinari*, a cura di Antonella Tedeschi, Santarcangelo di Romagna, 2021, 182 p., în *Classica et Christiana*, 17/1, 2022, ISSN: 1842 – 3043 e-ISSN: 2393 – 2961, p. 337-339.
- Marcela Ciortea, *Formele verbale nepersonale în Divanul lui Dimitrie Cantemir*, Alba Iulia, Editura Aeternitas, 2018, 269 p., în *Dacoromania*, XXV, nr. 2, 2020, p.201-202, ISSN 1582-4438 (https://mjl.clarivate.com/search-results?issn=1582-4438&hide_exact_match_fl=true&utm_source=mjl&utm_medium=share-by-link&utm_campaign=search-results-share-this-journal).
- Nelu Zugravu, *Ammianus Marcellinus și cultura violenței în secolul al IV-lea* (Editura Universității „Alexandru Ioan Cuza”, Iași, 2017, 292 p.), în *Revista Pontica*, LI, 2018, ISSN: 1013-4247; e-ISSN: 2247-9341, p. 621-623 (<https://www.cceol.com/search/article-detail?id=952206>).
- Marco Onorato, *Il castone e la gemma. Sulla tecnica poetica di Sidonio Apollinare*, în *Classica et Christiana*, 12/2017, p. 319, ISSN: 1842 – 3043 e-ISSN: 2393 – 2961.
- Emanuela Ilie, *Didactica limbii și literaturii române* (Iași, Polirom, 2014), în *Antiquitas vivens*, ed. Claudia Tărnăuceanu, Iași, Editura Universității „Alexandru Ioan Cuza”, 2014, p. 265-266.
- Patrizia Mascoli, *Gli Apollinari. Per la storia di una famiglia tardoantica*, în *Classica & Christiana*, 9/1, 2014, p. 379.
- Pseudo-Aurelius Victor, *Epitome de Caesaribus/ Epitomă despre împărați* (Editio bilinguis. Traducere și considerații lingvistice de Mihaela Paraschiv, ediție îngrijită, abrevieri, studiu introductiv, note și comentarii, indice de Nelu Zugravu, Editura Universității “Al. I. Cuza” Iași, 2012, 593 p.), în *Journal of Humanistic and Social Studies*, Volume IV, No. 2 (8)/2013, p. 167-173, ISSN 2067-6557; ISSN-L 2247-2371.
- Ana-Cristina Halichias, *Studia Mediaevalia* (București, Editura Universității din București, 2010), în *Perennitas antiquitatis*, ed. Mihaela Paraschiv și Claudia Tărnăuceanu, Iași, Editura Universității „Alexandru Ioan Cuza”, 2011, p. 324-325.
- Nicola Trevet, *Commento all'Oedipus di Seneca* (edizione critica a cura di Alessandro Lagioia, Bari, Edipuglia, 2008, 138 p.), în *Classica & Christiana*, 5/2, Iași, 2010, p. 536, ISSN 1842-3043.
- Nicola Trevet, *Commento alle Phoenissae di Seneca* (edizione critica a cura di Patrizia Mascoli, Edipuglia, Bari, 2007, 129 p.), în *Classica & Christiana*, 4/2, Iași, 2009, p. 193-195, ISSN 1842-3043.
- M. Paraschiv, *Documentele latine de cancelarie din Moldova (sec. XIV-XVIII)* (Iași, Junimea, 2004), în *Classica & Christiana*, 1, 2006, Iași, p. 214-220, ISSN 1842-3043.
- Diplomatica de limbă latină din Moldova medievală într-o interpretare lingvistică și stilistică*, în *Limba română*, Nr. 10, anul XV, 2005 (<https://www.limbaromana.md/index.php?go=articole&n=1817>).